

# RIMLESS CARTRIDGE HEADSPACE GAUGES - MANSON PRECISION

## 6.8MM REMINGTON SPC NO-GO GAUGE HEADSPACE GAUGE STEEL

### Determine Correct Headspace

Gives the proper chamber headspace dimensions so you know a firearm is safe to fire. GO gauge gives the SAMMI-recommended, minimum chamber depth. NO/GO is slightly longer than the SAMMI-recommended to identify excessive chamber depth and an unsafe condition. Precision-ground and hardened to provide long service life. MIXING AND MATCHING BRANDS OF HEADSPACE GAUGES - Don't do it!! That's the short answer, here's why. It boils down to tolerance stacking. Each Headspace Gauge manufacturer works within a range specified by SAAMI. Manufacturer "A" may work at the high end of the range while Manufacturer "B's" gauges are in the middle of the tolerance range. Mixing the two could give an inaccurate reading. By sticking with one brand within a particular caliber, you will eliminate a variable. If you have a Forster, .308 GO gauge, get a Forster, .308 NO GO. Use Clymer with Clymer and Manson Precision with Manson Precision, etc. You can use any brand of headspace gauge with any other brand of chambering reamer. e.g. Forster Headspace Gauges with Clymer Reamers, Manson Precision Gauges with JGS Reamers, etc.



### Attributes

- Name: MANSON PRECISION 6.8MM REMINGTON SPC NO-GO GAUGE HEADSPACE GAUGE STEEL
- Manufacturer: MANSON PRECISION
- Product no.: 513100027
- Mfr. No.: NG6.8REM
- Cartridge: 6.8 mm Remington SPC
- Style: No Go Gauge
- Delivery weight: 0.005kg

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die Rimless Cartridge Headspace Gauges](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Rimless Cartridge Headspace Gauges](#)
- [Español: Guía de Instrucción de Seguridad para Medidores de Espacio en la Recámara sin Reborde](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Jauges d'Espace de Chambre Rimless](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Misuratori Headspace a Cartuccia Senza Bordo](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprawdzianów Odstępu Zaporowego RIMLESS CARTRIDGE](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Rimless Cartridge Headspace Gaugeille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Rimless Cartridge Headspace Gauges](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro měřidla hloubky komory bez okrajů](#)

# Sicherheitsanleitung für die Rimless Cartridge Headspace Gauges

## Einleitung

Danke, dass du die Manson Precision Rimless Cartridge Headspace Gauge für 6.8mm Remington SPC gekauft hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Richtlinien, um die sichere und ordnungsgemäße Verwendung deines Headspace Gauges zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit:** Dieses Produkt ist so konzipiert, dass es eine sichere Verwendung in Feuerwaffen gewährleistet. Befolge immer die Anweisungen, um Unfälle zu vermeiden.
- **Erweiterte Rückrufe:** Im Falle eines Sicherheitsproblems werden Rückrufhinweise bereitgestellt. Halte dich über mögliche Rückrufe informiert.
- **OnlineShopping:** Wenn du dieses Produkt online gekauft hast, hast du die gleichen Sicherheitsrechte wie beim Kauf in einem physischen Geschäft.
- **Besondere Verbraucherfokussierung:** Zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen sind für gefährdete Gruppen, einschließlich Kinder, erforderlich. Halte dieses Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- **EUKontaktstelle:** Für Sicherheitsanfragen verweise auf die vom Hersteller bereitgestellte EUKontaktstelle.
- **Schnelle Warnungen:** Halte dich über die Produktsicherheit durch das Safety GateSystem der EU informiert, das zeitnahe Warnungen zu unsicheren Produkten bereitstellt.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Marken nicht mischen:** Verwende nur Messgeräte desselben Herstellers innerhalb eines bestimmten Kalibers, um ungenaue Messungen zu vermeiden. Beispielsweise solltest du ein Forster .308 GOMessgerät nur mit einem Forster .308 NO GOMessgerät kombinieren.
- **Zustand des Messgeräts überprüfen:** Überprüfe das Messgerät vor jeder Verwendung auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- **Richtige Verfahren befolgen:** Halte dich immer an die empfohlenen Verfahren zur Messung des Headspace, um die Sicherheit der Feuerwaffe zu gewährleisten.
- **In geeigneten Feuerwaffen verwenden:** Dieses Messgerät ist speziell für 6.8mm Remington SPC konzipiert. Verwende es nicht für andere Kaliber.
- **Sicher aufbewahren:** Bewahre das Messgerät an einem sicheren Ort auf, wenn es nicht verwendet wird, um versehentliche Beschädigungen oder Missbrauch zu vermeiden.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass du einen sauberen und gut beleuchteten Arbeitsplatz hast.
- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Sicherheitsausrüstungen (z.B. Schutzbrille).

### 2. Verwendung des GOMessgeräts:

- Setze das GOMessgerät in die Kammer der Feuerwaffe ein.
- Stelle sicher, dass das Messgerät fest sitzt, aber keinen übermäßigen Druck erfordert.
- Eine ordnungsgemäße Passform zeigt an, dass die Kammer innerhalb der von SAMMI empfohlenen Mindesttiefe liegt.

### 3. Verwendung des NO/GOMessgeräts:

- Setze das NO/GOMessgerät in die Kammer ein, indem du das gleiche Verfahren wie beim GOMessgerät befolgst.
- Wenn das NO/GOMessgerät passt, zeigt dies eine übermäßige Kammerhöhe und einen unsicheren Zustand an. Feuere die Waffe nicht ab.

### 4. Nach der Verwendung:

- Reinige das Messgerät nach jeder Verwendung, um seine Präzision und Langlebigkeit zu erhalten.
- Bewahre das Messgerät in einem Schutzgehäuse auf, um Schäden zu vermeiden.

## Entsorgungsanweisungen

- **Entsorgung des Produkts:** Wenn das Produkt das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, entsorge es gemäß den örtlichen Vorschriften. Werfe es nicht im regulären Haushaltsmüll weg.
- **Umweltüberlegungen:** Ziehe Recyclingoptionen für Metallkomponenten in Betracht, wenn dies in deiner Gegend verfügbar ist.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung verweise auf die vom Hersteller bereitgestellte EUKontaktstelle. Stelle sicher, dass du deine Produktinformationen zur Hand hast.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du die sichere und effektive Verwendung deiner Rimless Cartridge Headspace Gauge gewährleisten. Danke, dass du Sicherheit und Compliance priorisierst.

# Safety Instruction Guide for Rimless Cartridge Headspace Gauges

## Introduction

Thank you for purchasing the Manson Precision Rimless Cartridge Headspace Gauge for 6.8mm Remington SPC. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and proper use of your headspace gauge. Please read this document thoroughly before using the product.

## General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This product is designed to ensure safe use in firearms. Always follow the instructions to prevent accidents.
- **Enhanced Recalls:** In the event of a safety issue, recall notices will be provided. Stay informed about any potential recalls.
- **Online Shopping:** If you purchased this product online, you are entitled to the same safety protections as if you bought it in a physical store.
- **Special Consumer Focus:** Extra precautions are necessary for vulnerable groups, including children. Keep this product out of reach of children.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the designated EU contact point provided by the manufacturer.
- **Rapid Alerts:** Stay updated on product safety through the EU's Safety Gate system, which provides timely alerts on unsafe products.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Do Not Mix Brands:** Only use gauges from the same manufacturer within a specific caliber to avoid inaccurate readings. For example, pair a Forster .308 GO gauge with a Forster .308 NO GO gauge.
- **Check Gauge Condition:** Before each use, inspect the gauge for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- **Follow Proper Procedures:** Always adhere to the recommended procedures for measuring headspace to ensure firearm safety.
- **Use in Appropriate Firearms:** This gauge is specifically designed for 6.8mm Remington SPC. Do not use it for other calibers.
- **Store Safely:** Keep the gauge in a secure location when not in use to prevent accidental damage or misuse.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Ensure you have a clean and welllit workspace.
- Gather all necessary tools and safety equipment (e.g., safety glasses).

### 2. Using the GO Gauge:

- Insert the GO gauge into the chamber of the firearm.
- Ensure the gauge fits snugly but does not require excessive force.
- A proper fit indicates the chamber is within the SAMMIrecommended minimum depth.

### 3. Using the NO/GO Gauge:

- Insert the NO/GO gauge into the chamber following the same procedure as the GO gauge.
- If the NO/GO gauge fits, it indicates excessive chamber depth and an unsafe condition. Do not fire the firearm.

### 4. PostUse:

- Clean the gauge after each use to maintain its precision and longevity.
- Store the gauge in a protective case to prevent damage.

## Disposal Instructions

- **Disposal of Product:** When the product has reached the end of its life cycle, dispose of it in accordance with local regulations. Do not throw it in regular household waste.
- **Environmental Considerations:** Consider recycling options for metal components if available in your area.

## Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support, please contact the designated EU contact point provided by the manufacturer. Ensure to have your product information ready for reference.

By following these guidelines, you can ensure the safe and effective use of your Rimless Cartridge Headspace Gauge. Thank you for prioritizing safety and compliance.

# Guía de Instrucción de Seguridad para Medidores de Espacio en la Recámara sin Reborde

## Introducción

Gracias por adquirir el Medidor de Espacio en la Recámara sin Reborde Manson Precision para 6.8mm Remington SPC. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales y pautas para garantizar el uso seguro y adecuado de tu medidor de espacio en la recámara. Por favor, lee este documento detenidamente antes de utilizar el producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Este producto está diseñado para garantizar un uso seguro en armas de fuego. Siempre sigue las instrucciones para prevenir accidentes.
- **Recalls Mejorados:** En caso de un problema de seguridad, se proporcionarán avisos de recall. Mantente informado sobre cualquier posible recall.
- **Compras en Línea:** Si compraste este producto en línea, tienes derecho a las mismas protecciones de seguridad que si lo hubieras comprado en una tienda física.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Se requieren precauciones adicionales para grupos vulnerables, incluidos los niños. Mantén este producto fuera del alcance de los niños.
- **Punto de Contacto de la UE:** Para consultas de seguridad, consulta el punto de contacto de la UE proporcionado por el fabricante.
- **Alertas Rápidas:** Mantente actualizado sobre la seguridad del producto a través del sistema Safety Gate de la UE, que proporciona alertas oportunas sobre productos inseguros.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **No Mezcles Marcas:** Usa solo medidores del mismo fabricante dentro de un calibre específico para evitar lecturas inexactas. Por ejemplo, empareja un medidor GO de Forster con un medidor NO GO de Forster para .308.
- **Verifica la Condición del Medidor:** Antes de cada uso, inspecciona el medidor en busca de signos de desgaste o daño. No lo uses si está dañado.
- **Sigue los Procedimientos Adecuados:** Siempre adhiérete a los procedimientos recomendados para medir el espacio en la recámara para garantizar la seguridad del arma de fuego.
- **Usa en Armas de Fuego Apropriadas:** Este medidor está diseñado específicamente para 6.8mm Remington SPC. No lo uses para otros calibres.
- **Almacena de Forma Segura:** Mantén el medidor en un lugar seguro cuando no esté en uso para evitar daños accidentales o mal uso.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Asegúrate de tener un espacio de trabajo limpio y bien iluminado.
- Reúne todas las herramientas necesarias y equipo de seguridad (por ejemplo, gafas de seguridad).

### 2. Uso del Medidor GO:

- Inserta el medidor GO en la recámara del arma de fuego.
- Asegúrate de que el medidor encaje de manera ajustada, pero no requiera fuerza excesiva.
- Un ajuste adecuado indica que la recámara está dentro de la profundidad mínima recomendada por SAMMI.

### 3. Uso del Medidor NO/GO:

- Inserta el medidor NO/GO en la recámara siguiendo el mismo procedimiento que el medidor GO.
- Si el medidor NO/GO encaja, indica una profundidad excesiva de la recámara y una condición insegura. No dispare el arma de fuego.

### 4. Postuso:

- Limpia el medidor después de cada uso para mantener su precisión y longevidad.
- Almacena el medidor en un estuche protector para evitar daños.

## Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación del Producto:** Cuando el producto haya llegado al final de su ciclo de vida, deséchalo de acuerdo con las regulaciones locales. No lo tires en la basura doméstica regular.
- **Consideraciones Ambientales:** Considera opciones de reciclaje para los componentes metálicos si están disponibles en tu área.

## Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta de seguridad o soporte adicional, consulta el punto de contacto de la UE proporcionado por el fabricante. Asegúrate de tener la información de tu producto lista para referencia.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar el uso seguro y efectivo de tu Medidor de Espacio en la Recámara sin Reborde. Gracias por priorizar la seguridad y el cumplimiento.



# Guide de Sécurité pour les Jauges d'Espace de Chambre Rimless

## Introduction

Merci d'avoir acheté la jauge d'espace de chambre rimless Manson Precision pour le 6.8mm Remington SPC. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des directives pour garantir une utilisation sûre et appropriée de votre jauge d'espace de chambre. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser le produit.

## Directives de Sécurité Générales

- **Sécurité du Produit** : Ce produit est conçu pour garantir une utilisation sécurisée dans les armes à feu. Suivez toujours les instructions pour éviter les accidents.
- **Rappels Améliorés** : En cas de problème de sécurité, des avis de rappel seront fournis. Restez informé de tout rappel potentiel.
- **Achats en Ligne** : Si vous avez acheté ce produit en ligne, vous avez droit aux mêmes protections de sécurité que si vous l'aviez acheté dans un magasin physique.
- **Attention Spéciale aux Consommateurs** : Des précautions supplémentaires sont nécessaires pour les groupes vulnérables, y compris les enfants. Gardez ce produit hors de portée des enfants.
- **Point de Contact de l'UE** : Pour les questions de sécurité, référez-vous au point de contact désigné de l'UE fourni par le fabricant.
- **Alertes Rapides** : Restez informé sur la sécurité des produits grâce au système Safety Gate de l'UE, qui fournit des alertes en temps opportun sur les produits dangereux.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Ne Pas Mélanger les Marques** : Utilisez uniquement des jauges du même fabricant dans un calibre spécifique pour éviter des lectures inexactes. Par exemple, associez une jauge Forster .308 GO avec une jauge Forster .308 NO GO.
- **Vérifiez l'État de la Jauge** : Avant chaque utilisation, inspectez la jauge pour tout signe d'usure ou de dommage. Ne l'utilisez pas si elle est endommagée.
- **Suivez les Procédures Appropriées** : Adhérez toujours aux procédures recommandées pour mesurer l'espace de chambre afin d'assurer la sécurité de l'arme à feu.
- **Utilisez dans des Armes à Feu Appropriées** : Cette jauge est spécifiquement conçue pour le 6.8mm Remington SPC. Ne l'utilisez pas pour d'autres calibres.
- **Rangez en Toute Sécurité** : Gardez la jauge dans un endroit sécurisé lorsqu'elle n'est pas utilisée pour éviter tout dommage ou mauvaise utilisation.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation :

- Assurez-vous d'avoir un espace de travail propre et bien éclairé.
- Rassemblez tous les outils nécessaires et l'équipement de sécurité (par exemple, lunettes de sécurité).

### 2. Utilisation de la Jauge GO :

- Insérez la jauge GO dans la chambre de l'arme à feu.
- Assurez-vous que la jauge s'adapte bien mais ne nécessite pas de force excessive.
- Un ajustement correct indique que la chambre est dans la profondeur minimale recommandée par la SAMMI.

### 3. Utilisation de la Jauge NO/GO :

- Insérez la jauge NO/GO dans la chambre en suivant la même procédure que pour la jauge GO.
- Si la jauge NO/GO s'adapte, cela indique une profondeur de chambre excessive et une condition dangereuse. Ne tirez pas avec l'arme à feu.

### 4. Après Utilisation :

- Nettoyez la jauge après chaque utilisation pour maintenir sa précision et sa longévité.
- Rangez la jauge dans un étui de protection pour éviter les dommages.

## Instructions de Mise au Rebut

- **Mise au Rebut du Produit** : Lorsque le produit a atteint la fin de son cycle de vie, mettez-le au rebut conformément aux réglementations locales. Ne le jetez pas avec les déchets ménagers ordinaires.
- **Considérations Environnementales** : Envisagez des options de recyclage pour les composants en métal si disponibles dans votre région.

## Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou soutien supplémentaire, veuillez contacter le point de contact désigné de l'UE fourni par le fabricant. Assurez-vous d'avoir vos informations sur le produit prêtes pour référence.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir l'utilisation sûre et efficace de votre jauge d'espace de chambre rimless. Merci de prioriser la sécurité et la conformité.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Misuratori Headspace a Cartuccia Senza Bordo

## Introduzione

Grazie per aver acquistato il Misuratore Headspace a Cartuccia Senza Bordo Manson Precision per 6.8mm Remington SPC. Questa guida fornisce istruzioni e linee guida di sicurezza essenziali per garantire l'uso sicuro e corretto del tuo misuratore headspace. Ti preghiamo di leggere questo documento attentamente prima di utilizzare il prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto:** Questo prodotto è progettato per garantire un uso sicuro nelle armi da fuoco. Segui sempre le istruzioni per prevenire incidenti.
- **Richiami Migliorati:** In caso di problemi di sicurezza, verranno forniti avvisi di richiamo. Rimani informato su eventuali richiami potenziali.
- **Acquisto Online:** Se hai acquistato questo prodotto online, hai diritto alle stesse protezioni di sicurezza come se lo avessi comprato in un negozio fisico.
- **Focus Speciale sui Consumatori:** Sono necessarie precauzioni extra per gruppi vulnerabili, compresi i bambini. Tieni questo prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- **Punto di Contatto UE:** Per domande sulla sicurezza, fai riferimento al punto di contatto UE designato fornito dal produttore.
- **Allerta Rapida:** Rimani aggiornato sulla sicurezza del prodotto attraverso il sistema Safety Gate dell'UE, che fornisce avvisi tempestivi sui prodotti non sicuri.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Non Mischiare Marche:** Utilizza solo misuratori della stessa marca all'interno di un calibro specifico per evitare letture imprecise. Ad esempio, abbina un misuratore GO Forster .308 con un misuratore NO GO Forster .308.
- **Controlla le Condizioni del Misuratore:** Prima di ogni utilizzo, ispeziona il misuratore per eventuali segni di usura o danni. Non utilizzare se danneggiato.
- **Segui le Procedure Appropriate:** Rispetta sempre le procedure raccomandate per misurare l'headspace per garantire la sicurezza dell'arma da fuoco.
- **Usa in Armi Appropriate:** Questo misuratore è progettato specificamente per 6.8mm Remington SPC. Non utilizzarlo per altri calibri.
- **Conserva in Sicurezza:** Tieni il misuratore in un luogo sicuro quando non è in uso per prevenire danni o uso improprio.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati di avere uno spazio di lavoro pulito e ben illuminato.
- Raccogli tutti gli strumenti necessari e l'attrezzatura di sicurezza (ad esempio, occhiali protettivi).

### 2. Utilizzo del Misuratore GO:

- Inserisci il misuratore GO nella camera dell'arma da fuoco.
- Assicurati che il misuratore si adatti perfettamente ma non richieda una forza eccessiva.
- Un adattamento corretto indica che la camera è all'interno della profondità minima raccomandata da SAMMI.

### 3. Utilizzo del Misuratore NO/GO:

- Inserisci il misuratore NO/GO nella camera seguendo la stessa procedura del misuratore GO.
- Se il misuratore NO/GO si adatta, indica una profondità eccessiva della camera e una condizione non sicura. Non sparare con l'arma.

### 4. PostUso:

- Pulisci il misuratore dopo ogni utilizzo per mantenere la sua precisione e longevità.
- Conserva il misuratore in una custodia protettiva per prevenire danni.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- **Smaltimento del Prodotto:** Quando il prodotto ha raggiunto la fine del suo ciclo di vita, smaltiscilo in conformità con le normative locali. Non gettarlo nei rifiuti domestici normali.
- **Considerazioni Ambientali:** Considera le opzioni di riciclaggio per i componenti metallici se disponibili nella tua area.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto aggiuntivo, ti preghiamo di contattare il punto di contatto UE designato fornito dal produttore. Assicurati di avere le informazioni sul prodotto pronte per riferimento.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire l'uso sicuro ed efficace del tuo Misuratore Headspace a Cartuccia Senza Bordo. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza e alla conformità.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprawdzianów Odstępu Zaporowego RIMLESS CARTRIDGE

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Sprawdzianu Odstępu Zaporowego RIMLESS CARTRIDGE MANSON PRECISION dla 6.8mm Remington SPC. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz wytyczne, które zapewnią bezpieczne i prawidłowe użytkowanie Twojego sprawdzianu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tym dokumentem przed użyciem produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo Produktu:** Produkt został zaprojektowany w celu zapewnienia bezpiecznego użytkowania w broni palnej. Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami, aby zapobiec wypadkom.
- **Wzmocnione Procedury Wycofania:** W przypadku problemów z bezpieczeństwem, zostaną wydane powiadomienia o wycofaniu. Bądź na bieżąco z wszelkimi potencjalnymi wycofaniami.
- **Zakupy Online:** Jeśli kupiłeś ten produkt online, przysługuje Ci takie samo bezpieczeństwo, jak przy zakupach w sklepie stacjonarnym.
- **Specjalna Ochrona Konsumentów:** Dodatkowe środki ostrożności są konieczne dla grup wrażliwych, w tym dzieci. Trzymaj ten produkt z dala od dzieci.
- **Punkt Kontaktowy UE:** W przypadku zapytań dotyczących bezpieczeństwa, skontaktuj się z wyznaczonym punktem kontaktowym UE dostarczonym przez producenta.
- **Szybkie Powiadomienia:** Bądź na bieżąco z bezpieczeństwem produktów za pośrednictwem systemu Safety Gate UE, który dostarcza aktualne informacje na temat niebezpiecznych produktów.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Nie Mieszaj Marek:** Używaj wyłącznie sprawdzianów od tego samego producenta w danym kalibrze, aby uniknąć nieprecyzyjnych odczytów. Na przykład, połącz sprawdzian GO Forster .308 ze sprawdzianem NO GO Forster .308.
- **Sprawdź Stan Sprawdzianu:** Przed każdym użyciem sprawdź sprawdzian pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- **Postępuj zgodnie z Odpowiednimi Procedurami:** Zawsze przestrzegaj zalecanych procedur pomiaru odstępu zaporowego, aby zapewnić bezpieczeństwo broni.
- **Używaj w Odpowiednich Rodzajach Broni:** Ten sprawdzian jest zaprojektowany specjalnie dla 6.8mm Remington SPC. Nie używaj go w innych kalibrach.
- **Przechowuj Bezpiecznie:** Przechowuj sprawdzian w bezpiecznym miejscu, gdy nie jest używany, aby zapobiec przypadkowemu uszkodzeniu lub niewłaściwemu użyciu.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że masz czyste i dobrze oświetlone miejsce pracy.
- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia i sprzęt ochronny (np. okulary ochronne).

### 2. Używanie Sprawdzianu GO:

- Włóż sprawdzian GO do komory broni.
- Upewnij się, że sprawdzian pasuje ciasno, ale nie wymaga nadmiernej siły.
- Odpowiednie dopasowanie wskazuje, że komora jest w zalecanej przez SAMMI minimalnej głębokości.

### 3. Używanie Sprawdzianu NO/GO:

- Włóż sprawdzian NO/GO do komory, postępując zgodnie z tą samą procedurą jak przy sprawdzaniu GO.
- Jeśli sprawdzian NO/GO pasuje, oznacza to nadmierną głębokość komory i stan niebezpieczny. Nie strzelaj z broni.

### 4. Po Użyciu:

- Oczyszczyć sprawdzian po każdym użyciu, aby zachować jego precyzję i długowieczność.
- Przechowywać sprawdzian w ochronnym etui, aby zapobiec uszkodzeniu.

## Instrukcje dotyczące Utylizacji

- **Utylizacja Produktu:** Gdy produkt osiągnie koniec swojego cyklu życia, utylizuj go zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wyrzucaj go do zwykłych odpadów domowych.
- **Rozważania Ekologiczne:** Rozważ opcje recyklingu komponentów metalowych, jeśli są dostępne w Twoim rejonie.

## Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowego wsparcia, skontaktuj się z wyznaczonym punktem kontaktowym UE dostarczoną przez producenta. Upewnij się, że masz przygotowane informacje o produkcie do odniesienia.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie swojego Sprawdzianu Odstępu Zaporowego RIMLESS CARTRIDGE. Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa i zgodności.

# Turvallisuusohjeet Rimless Cartridge Headspace Gaugeille

## Johdanto

Kiitos, että ostit Manson Precisionin Rimless Cartridge Headspace Gauge mittarin 6.8mm Remington SPC:lle. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita ja suosituksia varmistaaksesi mittarin turvallisen ja oikean käytön. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- **Tuoteturvallisuus:** Tämä tuote on suunniteltu varmistamaan turvallinen käyttö aseissa. Noudata aina ohjeita onnettomuuksien estämiseksi.
- **Parannetut takaisinvedot:** Turvallisuusongelmien sattuessa palautusilmoitukset toimitetaan. Pysy ajan tasalla mahdollisista palautuksista.
- **Verkkokauppa:** Jos olet ostanut tämän tuotteen verkossa, sinulla on samat turvallisuussuojat kuin fyysisessä kaupassa.
- **Erityinen kuluttajakeskeisyys:** Haavoittuville ryhmille, kuten lapsille, on tarpeen erityiset varotoimet. Pidä tämä tuote lasten ulottumattomissa.
- **EU:n yhteyspiste:** Turvallisuuskysymyksissä viittaa valmistajan ilmoittamaan EU:n yhteyspisteeseen.
- **Nopeat hälytykset:** Pysy ajan tasalla tuoteturvallisuudesta EU:n Safety Gate järjestelmän kautta, joka tarjoaa ajankohtaisia hälytyksiä vaarallisista tuotteista.

## Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Älä sekoita merkkejä:** Käytä vain saman valmistajan mittareita tietyssä kaliiperissa virheellisten lukemien välttämiseksi. Esimerkiksi yhdistä Forsterin .308 GO mittari Forsterin .308 NO GO mittariin.
- **Tarkista mittarin kunto:** Ennen jokaista käyttöä tarkista mittari kulumisen tai vaurioiden varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- **Noudata oikeita menettelyjä:** Noudata aina suositeltuja menettelyjä patruunapesän mittaamiseen varmistaaksesi aseesi turvallisuuden.
- **Käytä sopivissa aseissa:** Tämä mittari on erityisesti suunniteltu 6.8mm Remington SPC:lle. Älä käytä sitä muissa kaliipereissa.
- **Säilytä turvallisesti:** Pidä mittari turvallisessa paikassa, kun et käytä sitä, estääksesi vahinkoja tai väärinkäyttöä.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Varmista, että sinulla on puhdas ja hyvin valaistu työtila.
- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja suojavarusteet (esim. suojalasit).

### 2. GOMittarin käyttö:

- Aseta GOMittari aseeseen patruunapesään.
- Varmista, että mittari istuu tiukasti, mutta ei vaadi liiallista voimaa.
- Oikea istuvuus osoittaa, että patruunapesä on SAAMI:n suositteleman vähimmäissyvyyden sisällä.

### 3. NO/GOMittarin käyttö:

- Aseta NO/GOMittari patruunapesään saman menettelyn mukaan kuin GOMittari.
- Jos NO/GOMittari istuu, se osoittaa liiallista patruunapesän syvyyttä ja vaarallista tilaa. Älä ammu asetta.

### 4. Käytön jälkeen:

- Puhdista mittari jokaisen käytön jälkeen sen tarkkuuden ja pitkäikäisyyden ylläpitämiseksi.
- Säilytä mittari suojakotelossa vaurioiden estämiseksi.

## Hävitysohjeet

- **Tuotteen hävitys:** Kun tuote on saavuttanut käyttöikänsä loppuvaiheen, hävitä se paikallisten sääntöjen mukaisesti. Älä heitä sitä tavalliseen kotitalousjätteeseen.
- **Ympäristön huomioiminen:** Harkitse metallikomponenttien kierrätysmahdollisuuksia, jos niitä on saatavilla alueellasi.

## Lisätietoja varten

Turvallisuuskysymyksissä tai lisätuen saamiseksi viittaa valmistajan ilmoittamaan EU:n yhteyspisteeseen. Varmista, että sinulla on valmiina tuotetietosi.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa Rimless Cartridge Headspace Gauge mittarisi turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että asetat turvallisuuden ja vaatimustenmukaisuuden etusijalle.



# Säkerhetsinstruktionsguide för Rimless Cartridge Headspace Gauges

## Introduktion

Tack för att du köpte Manson Precision Rimless Cartridge Headspace Gauge för 6.8mm Remington SPC. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa säker och korrekt användning av din headspace gauge. Vänligen läs igenom detta dokument noggrant innan du använder produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Produktens säkerhet:** Denna produkt är utformad för att säkerställa säker användning i skjutvapen. Följ alltid instruktionerna för att förhindra olyckor.
- **Förbättrade återkallelser:** Vid säkerhetsproblem kommer återkallelseinformation att tillhandahållas. Håll dig informerad om eventuella potentiella återkallelser.
- **Nätshopping:** Om du har köpt denna produkt online har du rätt till samma säkerhetsskydd som om du köpt den i en fysisk butik.
- **Särskilt konsumentskydd:** Extra försiktighetsåtgärder är nödvändiga för sårbara grupper, inklusive barn. Håll denna produkt utom räckhåll för barn.
- **EUKontaktpunkt:** För säkerhetsfrågor, hänvisa till den angivna EUkontaktpunkten som tillhandahålls av tillverkaren.
- **Snabba varningar:** Håll dig uppdaterad om produktsäkerhet genom EU:s Safety Gatesystem, som ger snabba varningar om osäkra produkter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Blanda inte varumärken:** Använd endast gauges från samma tillverkare inom en specifik kaliber för att undvika felaktiga avläsningar. Till exempel, para ihop en Forster .308 GOgauge med en Forster .308 NO GOgauge.
- **Kontrollera gaugetillstånd:** Inspektera gauge innan varje användning för tecken på slitage eller skador. Använd inte om den är skadad.
- **Följ korrekta procedurer:** Följ alltid rekommenderade procedurer för att mäta headspace för att säkerställa vapensäkerhet.
- **Använd i lämpliga skjutvapen:** Denna gauge är specifikt utformad för 6.8mm Remington SPC. Använd den inte för andra kaliber.
- **Förvara säkert:** Förvara gauge på en säker plats när den inte används för att förhindra oavsiktlig skada eller missbruk.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Se till att du har en ren och välbelyst arbetsyta.
- Samla alla nödvändiga verktyg och säkerhetsutrustning (t.ex. skyddsglasögon).

### 2. Använda GOgaugen:

- Sätt in GOgaugen i kammerhuvudet på skjutvapnet.
- Se till att gaugen passar tätt men inte kräver överdriven kraft.
- En korrekt passform indikerar att kammerhuvudet ligger inom det SAMMIrekommenderade minimidjupet.

### 3. Använda NO/GOgaugen:

- Sätt in NO/GOgaugen i kammerhuvudet enligt samma procedur som GOgaugen.
- Om NO/GOgaugen passar indikerar det överdrivet kammerdjup och ett osäkert tillstånd. Avfyr inte skjutvapnet.

### 4. Efter användning:

- Rengör gaugen efter varje användning för att bibehålla dess precision och livslängd.
- Förvara gaugen i ett skyddande fodral för att förhindra skador.

## Avfallsinstruktioner

- **Avfallshantering av produkt:** När produkten har nått slutet av sin livscykel, kassera den i enlighet med lokala föreskrifter. Släng den inte i vanlig hushållsavfall.
- **Miljööverväganden:** Överväg återvinningsalternativ för metallkomponenter om det är tillgängligt i ditt område.

## Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare stöd, vänligen kontakta den angivna EUkontaktpunkten som tillhandahålls av tillverkaren. Se till att ha din produktinformation redo för referens.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa säker och effektiv användning av din Rimless Cartridge Headspace Gauge. Tack för att du prioriterar säkerhet och efterlevnad.

# Bezpečnostní pokyny pro měřidla hloubky komory bez okrajů

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili měřidlo hloubky komory bez okrajů Manson Precision pro náboj 6.8mm Remington SPC. Tento návod poskytuje základní bezpečnostní pokyny a směrnice, které zajišťují bezpečné a správné používání vašeho měřidla hloubky komory. Před použitím produktu si prosím důkladně přečtete tento dokument.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost produktu:** Tento produkt je navržen tak, aby zajistil bezpečné použití ve střelných zbraních. Vždy dodržujte pokyny, abyste předešli nehodám.
- **Zvýšené upozornění na stažení:** V případě bezpečnostního problému budou poskytnuta oznámení o stažení. Zůstaňte informováni o možných staženích.
- **Online nakupování:** Pokud jste tento produkt zakoupili online, máte nárok na stejné bezpečnostní ochrany, jako byste ho zakoupili v kamenném obchodě.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele:** Pro zranitelné skupiny, včetně dětí, jsou nutné další opatření. Uchovávejte tento produkt mimo dosah dětí.
- **Kontaktní místo v EU:** Pro bezpečnostní dotazy se obraťte na určené kontaktní místo v EU poskytované výrobcem.
- **Rychlé upozornění:** Zůstaňte informováni o bezpečnosti produktu prostřednictvím systému Safety Gate EU, který poskytuje včasná upozornění na nebezpečné produkty.

## Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Nemíchejte značky:** Používejte pouze měřidla od stejného výrobce v rámci konkrétního kalibru, abyste se vyhnuli nepřesným měřením. Například spojte měřidlo Forster .308 GO s měřidlem Forster .308 NO GO.
- **Zkontrolujte stav měřidla:** Před každým použitím zkontrolujte měřidlo na jakékoli známky opotřebení nebo poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozené.
- **Dodržujte správné postupy:** Vždy se řiďte doporučenými postupy pro měření hloubky komory, abyste zajistili bezpečnost střelné zbraně.
- **Používejte v odpovídajících střelných zbraních:** Toto měřidlo je speciálně navrženo pro 6.8mm Remington SPC. Nepoužívejte ho pro jiné kalibry.
- **Ukládejte bezpečně:** Uchovávejte měřidlo na bezpečném místě, když se nepoužívá, abyste předešli náhodnému poškození nebo zneužití.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava:

- Zajistěte si čisté a dobře osvětlené pracovní místo.
- Připravte si všechny potřebné nástroje a bezpečnostní vybavení (např. ochranné brýle).

### 2. Použití měřidla GO:

- Vložte měřidlo GO do komory střelné zbraně.
- Zajistěte, aby měřidlo pevně sedělo, ale nevyžadovalo nadměrnou sílu.
- Správné usazení naznačuje, že komora je v rámci minimální hloubky doporučené SAMMI.

### 3. Použití měřidla NO/GO:

- Vložte měřidlo NO/GO do komory podle stejného postupu jako měřidlo GO.
- Pokud měřidlo NO/GO sedí, naznačuje to nadměrnou hloubku komory a nebezpečný stav. Neprovádějte výstřel ze zbraně.

### 4. Po použití:

- Po každém použití měřidlo vyčistěte, abyste udrželi jeho přesnost a dlouhou životnost.
- Uložte měřidlo do ochranného pouzdra, aby nedošlo k poškození.

## Pokyny pro likvidaci

- **Likvidace produktu:** Když produkt dosáhne konce svého životního cyklu, zbavte se ho v souladu s místními předpisy. Nevyhazujte ho do běžného domácího odpadu.
- **Ekologické úvahy:** Zvažte možnosti recyklace pro kovové komponenty, pokud jsou ve vaší oblasti k dispozici.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo další podporu se obraťte na určené kontaktní místo v EU poskytované výrobcem. Ujistěte se, že máte připraveny informace o produktu pro referenci.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní používání vašeho měřidla hloubky komory bez okrajů. Děkujeme, že dáváte přednost bezpečnosti a souladu.